

**VERORDENING (EEG) Nr. 2904/82 VAN DE COMMISSIE**

van 29 oktober 1982

**houdende vaststelling van de restituties die met ingang van 1 november 1982 worden toegepast voor bepaalde produkten van de sector suiker, die worden uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage II van het Verdrag vermelde goederen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1785/81 van de Raad van 30 juni 1981 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker<sup>(1)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 606/82<sup>(2)</sup>, inzonderheid op artikel 19, leden 1 en 2,

Overwegende dat, overeenkomstig artikel 19, leden 1 en 2, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 voor in artikel 1, lid 1, sub a), c), d), g) en h), van deze verordening, vermelde produkten een restitutie bij uitvoer kan worden toegekend, wanneer deze produkten worden uitgevoerd in de vorm van goederen, bedoeld in de bijlage bij diezelfde verordening; dat bij Verordening (EEG) nr. 3035/80 van de Raad van 11 november 1980 tot vaststelling van de algemene regels aangaande de toekenning van restituties bij uitvoer en de criteria voor de vaststelling van het restitutiebedrag betreffende bepaalde landbouwprodukten, uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage II van het Verdrag vallen<sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 764/82<sup>(4)</sup>, die produkten zijn aangegeven waarvoor een restitutie dient te worden vastgesteld bij uitvoer in de vorm van goederen bedoeld in bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 1785/81;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 4, lid 1, eerste alinea, van Verordening (EEG) nr. 3035/80, de restitutie per 100 kg van elk van de betrokken basisprodukten voor iedere maand moet worden vastgesteld;

Overwegende dat overeenkomstig lid 2 van dat zelfde artikel bij de vaststelling van de restitutie met name rekening dient te worden gehouden:

- a) enerzijds met de gemiddelde kosten waartegen de verwerkende industrieën zich op de markt der Gemeenschap van de basisprodukten kunnen voorzien en anderzijds met de op de wereldmarkt toegepaste prijzen;
- b) met het niveau van de restituties van toepassing op de uitvoer van verwerkte landbouwprodukten die onder bijlage II van het Verdrag vallen en waarvan de vervaardiging onder vergelijkbare voorwaarden geschiedt;

- c) met de noodzaak gelijke mededingingsvoorwaarden te waarborgen tussen de industrieën die produkten uit de Gemeenschap gebruiken en die welke produkten uit derde landen onder de regeling van het actieve veredelingsverkeer gebruiken;

Overwegende dat in artikel 4, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 3035/80 is bepaald, dat, bij de vaststelling van de restitutie in voorkomend geval rekening moet worden gehouden dat de restituties bij de productie, de steunmaatregelen of andere maatregelen van gelijke werking, die voor de in bijlage A van die verordening genoemde basisprodukten of de daarmee gelijkgestelde produkten in alle Lid-Staten worden toegepast uit hoofde van de verordening houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de betrokken sector; dat voor witte suiker of ruwe suiker een restitutie bij de productie wordt verleend overeenkomstig het bepaalde in Verordening (EEG) nr. 1400/78 van de Raad van 20 juni 1978 houdende vaststelling van de algemene voorschriften inzake de restitutie bij de productie voor suiker die in de chemische industrie wordt gebruikt<sup>(5)</sup>;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor suiker,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De restituties die met ingang van 1 november 1982 worden toegepast voor de in bijlage A van Verordening (EEG) nr. 3035/80 genoemde basisprodukten die tevens zijn bedoeld in artikel 1, leden 1 en 2, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 en die worden uitgevoerd in de vorm van in bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 1785/81 vermelde goederen, worden vastgesteld zoals is aangegeven:

- a) in tabel A van de bijlage, bij uitvoer van de betrokken goederen, voor zover de in Verordening (EEG) nr. 1400/78 bedoelde restitutie bij de productie van deze goederen niet werd toegekend;
- b) in tabel B van de bijlage, bij uitvoer van andere goederen dan die bedoeld onder a).

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 1 november 1982.

<sup>(1)</sup> PB nr. L 177 van 1. 7. 1981, blz. 4.

<sup>(2)</sup> PB nr. L 74 van 18. 3. 1982, blz. 1.

<sup>(3)</sup> PB nr. L 323 van 29. 11. 1980, blz. 27.

<sup>(4)</sup> PB nr. L 87 van 1. 4. 1982, blz. 4.

<sup>(5)</sup> PB nr. L 170 van 27. 6. 1978, blz. 9.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 29 oktober 1982.

Voor de Commissie  
Karl-Heinz NARJES  
Lid van de Commissie

---

**BIJLAGE**

bij de verordening van de Commissie van 29 oktober 1982 houdende vaststelling van de restituties die met ingang van 1 november 1982 worden toegepast voor bepaalde produkten van de sector suiker, die worden uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage II van het Verdrag vermelde goederen

**Tabel A**

<i>Restituties in Ecu/100 kg:</i>	Witte suiker :	35,99
	Ruwe suiker :	33,11
	Stropen uit suikerbieten of suikerriet, bevattende, in droge toestand, 98 of meer gewichtspercenten saccharose, daarbij inbegrepen de invertsuiker berekend als saccharose :	$35,99 \times \frac{S^{(1)}}{100}$
	Melasse :	—
	Isoglucose of isoglucosestroop gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen :	35,99 (?)

**Tabel B**

<i>Restituties in Ecu/100 kg:</i>	Witte suiker :	32,27
	Ruwe suiker :	29,69
	Stropen uit suikerbieten of suikerriet, bevattende, in droge toestand, 98 of meer gewichtspercenten saccharose, daarbij inbegrepen de invertsuiker berekend als saccharose :	$32,27 \times \frac{S^{(1)}}{100}$
	Melasse :	—

(<sup>1</sup>) S drukt het saccharosegehalte van 100 kg stroop uit (daarbij inbegrepen de invertsuiker berekend als saccharose).

(<sup>2</sup>) Restitutiebedrag voor 100 kg droge stof.

---